Dictionary Entry	English Definition	Number of Appearances	Part of Speech
αἴτιος -α -ον	blameworthy, culpable	10	Adjective
βουληφόρος –ον	counselling, advising	15	Adjective
βωτιάνειρα (fem. only)	man-feeding, nurse of heroes	1	Adjective
δίος –α –ον	divine, godlike, shining	223	Adjective
εὐούς –εῖα –ύ	broad	89	Adjective
εὐτείχεος –ον	well-walled	7	Adjective
θεοείχελος -ον	godlike	2	Adjective
κακός –ή –όν	bad, cowardly, evil, ugly	188	Adjective
καλλιπάρηος –ον	beautiful-cheeked	14	Adjective
κεοδαλεόφοων –ον	crafty-minded	2	Adjective
κουρίδιος –α –ον	wedded	7	Adjective
κοήγυος –ov	good, agreeable	1	Adjective
κρείων –οντος ὁ	ruling, ruler	56	Adjective
κυνώπης –ου	the dog-eyed	3	Adjective
κύδιστος –η –ον	most glorious, most honoured, noblest	17	Adjective
μέλας μέλαινα μέλαν	black, dark, obscure	101	Adjective
μεγάθυμος –ον	high-minded	62	Adjective
ξυνήϊος –η –ον	common property, common stock	2	Adjective
οἷος -α -ον	such as, of what sort, like, (exclam.) what a!, how!; οἶός τε (+infin.) fit or able to; οἶόν τε (+infin.) it is possible to	149	Adjective
παλίλλογος –ον	to gather collected again	1	Adjective
ποδάρκης –ες	sufficient with the feet, swiftfooted	2	Adjective
πρόφρων –ον	with forward mind	21	Adjective
πρώτιστος [-η] -ον	the very first, first of the first	8	Adjective
πᾶς πᾶσα πᾶν	all, every	550	Adjective
σκιόεις –εσσα –εν	shady, shadowy	4	Adjective
σῶς ὁ οτ ἡ σῶν τό	safe and sound, alive and well, in good case	13	Adjective
τετραπλόος –η –-ον	fourfold	1	Adjective
τεός –ή –όν	= σός, 'your'	19	Adjective
τοιπλόος –η –ον	triple, threefold	1	Adjective
φίλος -η -ον	dear, beloved, one's own	344	Adjective
φιλοκτέανος -ον	loving possessions, greedy of gain, covetous	1	Adjective

about:blank Page 1 of 8

χερείων –ον	meaner, inferior	8	Adjective
ἀγέραστοςον	without a gift of honour, unrecompensed, unrewarded	1	Adjective
ἀγαθός –ή –όν	good, noble	86	Adjective
άγλαός –ή –όν	splendid, shining, bright	43	Adjective
άμείνων –ον	better, abler, braver	36	Adjective
άμφιμέλας –αινα –αν	black all round	1	Adjective
ἀναιδής –ές	shameless	4	Adjective
ἀντάξιος [α]ον	worth just as much as	3	Adjective
Άργεῖος –η –ον	Argive, of or from Argos (Greece)	187	Adjective
Άχαιός –ά –όν	Achaian	606	Adjective
άχεύεις –εσσα –εν	grieving, sorrowing, mourning	58	Adjective
ἐμός –ή –όν	my	153	Adjective
ἐριβῶλαξ –αχος or ἐρίβωλος –ον	with large clods, very fertile	21	Adjective
έκηβόλος –ον	far-darting, far-shooting	9	Adjective
έσθλός –ή –όν	good	80	Adjective
ἔκπαγλος –ov	terrible, fearful	17	Adjective
ήχήεις –εσσα –εν	sounding, ringing, roaring	1	Adjective
ἀκύς ἀκεῖα ἀκύ	quick, swift, fast	104	Adjective
αὐτίκα	immediately, straightway, at once; presently	93	Adverb
αὔτως	in the same way, just as it is, merely, in vain	36	Adverb
αὖθις	again, in turn	86	Adverb
δή	indeed, of course	478	Adverb
δεῦρο	(to) here	34	Adverb
μάλα	very, very much	294	Adverb
μή	not, lest	352	Adverb
νῦν/νύ	now, as it is	433	Adverb
οἴποι	at home, in the house	2	Adverb
ούκ ούχ ούκι ούχι	not	1474	Adverb
οὔτι	in no wise	24	Adverb
οὕτως	in this way, so, thus	50	Adverb
πάλιν	back, backward; again	39	Adverb
ποθι	anywhere	9	Adverb
ποτέ (ποτ' ποθ')	when?; at some time, ever, once	122	Adverb
που	perhaps, doubtless	67	Adverb
πω	up to this time, yet	64	Adverb
πώποτε	ever yet	1	Adverb

about:blank Page 2 of 8

πῶς	how?	25	Adverb
ἀεί	always, ever	124	Adverb
ἄλλη	in another place, elsewhere	7	Adverb
ἄμα	at once, at the same time	150	Adverb
ἐπιτηδές	such as may serve the purpose, enough	1	Adverb
ἔπειτα	thereupon	270	Adverb
ήτοι	now, surely, truly	105	Adverb
ἷφι	strongly, stoutly, mightily >ἴς	13	Adverb
őπως	how, in what way	27	Adverb
ὑπόδ ρα	from under	17	Adverb
ώς	as, as if, how; to	1146	Adverb
ή	truly (emphasizes what follows)	187	Adverb, Particle
μεταξύ	in the midst, between	1	Adverb, Preposition
ὁ ἡ τό	the	3444	Article
γάο	for (explanatory)	765	Conjunction
γε	at least; yes (emphatic)	554	Conjunction
iεi	if, whether	474	Conjunction
καί	and	2849	Conjunction
οὐδέ	but not, not even	56	Conjunction
οὔτεοὔτε	and not, neithernor	47	Conjunction
οὕνεκα	on account of which, wherefore	34	Conjunction
τε	and	2403	Conjunction
ἀλλά	but	775	Conjunction
ἀτάο	but, yet	440	Conjunction
ἐπεί/ἐπείδη	when	367	Conjunction
ή	or, than	371	Conjunction
őφ _Q α	so that, until	183	Conjunction
δέ	but, and	4256	Conjunction, Particle
άγε	come! come on! well!	88	Interjection
ἠέ	ah!	39	Interjection
ѽ ὤ	Oh!, oh hey	121	Interjection
αἰχμητής –οῦ ὁ	a spearman	24	Noun
Αἴᾶς Αἴαντος ὁ	Ajax	192	Noun
βοῦς βοός ὁ/ἡ	bull, cow pl. cattle	86	Noun
γέρας –ως τό	prize	31	Noun

about:blank Page 3 of 8

δέμας –ατος τό	the (physical frame, form of the) body	13	Noun
Δαναοί -ῶν οἱ	the Danaans	142	Noun
Ζεύς διός ὁ	Zeus	487	Noun
θάλασσα –ης ή	sea, ocean	41	Noun
θεός -οῦ ὁ (gen./dat. θεόφιν)	god	402	Noun
θυμός –οῦ ὁ	heart, spirit	435	Noun
Κάλχας –αντος ὁ	Calchas	7	Noun
καοπός -οῦ ὁ	fruit, profit, returns	15	Noun
Κλυταιμνήστοα –ας ή	Clytaemnestra, the queen of Agamemnon	1	Noun
κό η –ης ἡ	girl	43	Noun
λαός –οῦ ὁ	people, host	229	Noun
μάντις –εως ὁ	prophet	7	Noun
μένος –ους τό	might	136	Noun
Μενέλαος –ου ὁ	Menelāus, son of Atreus and brother of Agamemnon, the successful suitor of Helen	134	Noun
ναῦς νεώς ἡ	ship	586	Noun
νόος νόου ὁ	mind, perception	48	Noun
Πηλεΐδης –ου ὁ	son of Peleus	53	Noun
πούς ποδός ὁ	foot	192	Noun
πόλις –εως ἡ	city	133	Noun
πῦς πυςός τό	fire	111	Noun
τιμή –ῆς ἡ	honor, esteem, value	25	Noun
Τοοία –ας ἡ	Troy	47	Noun
Τοώς Τοωός ὁ	Tros, the mythic founder of Troy	608	Noun
υίός –οῦ ὁ	son	436	Noun
Φθία –ας ἡ	Phthia	6	Noun
φοήν φοενός ἡ	thinking-thing, heart, core	178	Noun
φυή –ῆς ἡ	growth, stature	4	Noun
Χουσηΐς –ίδος ή	daughter of Chryses	6	Noun
Άγαμέμνων –ονος ὁ	Agamemnon, lit. the very steadfast	164	Noun
ἀνήο ἀνδοός ὁ	man	590	Noun
ἀναίδεια –ας ἡ	shamelessness, impudence, effrontery	2	Noun
ἀρχός –οῦ ὁ	a leader, chief, commander	21	Noun
Άτοείδης –ου ὁ	son of Atreus	163	Noun
Άχιλλεύς –έως ό	Achilles, son of Peleus and Thetis, prince of the Myrmidons	367	Noun

about:blank Page 4 of 8

ἄλγος −ους τό	pain	35	Noun
ἄλοχος −ου ἡ	spouse, bed-mate	60	Noun
ἄποιναων τά	a ransom; compensation	26	Noun
ἄλς ἀλός ὁ	salt (m.) sea (f.)	61	Noun
ἐρέτης –ου ὁ	a rower	3	Noun
Έκάεργος –ου ὁ	the far-working	16	Noun
έκατόμβη –ης ἡ	an offering of a hundred oxen	22	Noun
ἔπος –ους τό	word	211	Noun
ἔργον –ου τό	work, deed	103	Noun
ἥջως ἥջωος ὁ	hero, warrior	74	Noun
'Ιδομενεύς –έως ὁ	Idomeneus, ('strength of Ida')	73	Noun
ἰερόν –οῦ τό	temple	8	Noun
ἵππος −ου ὁ	horse, mare	417	Noun
'Οδυσσεύς –έως ὁ	Odysseus, king of Ithaca, hero of the Odyssey	123	Noun
όδός −οῦ ἡ	road, street, way; manner	27	Noun
ὄ <u>ρ</u> ος ὄρους τό	mountain, hill	62	Noun
ὄσσε –ων τώ	the (two) eyes	26	Noun
εἷς μία ἕν	one	54	Number
μέν	as, while, whereas	1060	Particle
πέο	encl. emphatic particle	328	Particle
άν	conditional particle	799	Particle
ἄρα	well then, really	1046	Particle
είς	into, to	386	Preposition
κατά	against, down	500	Preposition
πρός	from, at, towards	195	Preposition
ἀνά	up, upon	131	Preposition
έν	in, on	1093	Preposition
ἐπί	on, upon	775	Preposition
ένεκα	on account of	52	Preposition
αὐτός –ή –ό	his/her/itself	604	Pronoun
σφεῖς	they	169	Pronoun
σύ σοῦ σοί σέ	you (sg.)	988	Pronoun
τις τι	anyone, anything, someone something	708	Pronoun
ἐγώ	I	1317	Pronoun
Ě	himself, herself, itself	569	Pronoun
ὄς ἥ ὄ	who, which; this	1190	Pronoun
			Pronoun,

about:blank Page 5 of 8

οὖτος αὓτη τοῦτο	this	164	Adjective
όδε ἥδε τόδε	this, that	184	Pronoun, Adjective
αίοέω αίοήσω είλον ἥοηκα ἥοημαι ἡοέθην	take mid. choose	276	Verb
βαίνω βήσομαι ἔβην βέβηκα —— —	go, step, walk	222	Verb
βούλομαι βουλήσομαι —— — βεβούλημαι ἐβουλήθην	wish, be willing	18	Verb
δέχομαι δέξομαι ἐδεξάμην —— δέδεγμαι –εδέχθην	receive, take, await	54	Verb
δίδωμι δώσω ἔδωκε δέδωκα δέδομα ἐδόθην	give, grant	254	Verb
δατέομαι δάσομαι ἐδασάμην δέδασμαι	to divide among themselves	14	Verb
δεύω δεύσω ἔδευσα — δέδευμαι ἐδεύθην	to wet, drench	22	Verb
δηλέομαι δηλήσομαι ἐδηλησάμην δεδήλημαι	to hurt, do a mischief to	8	Verb
εἰμί ἔσομαι impf. ἦν infin. εἶναι	to be	1088	Verb
εἰρύω/ἐρύω ἐρύσω/ἐρύω εἴρυσα/ ἔρυσα/ἔρυσσα εἴρυσα/ἔρυσα/ἔρυσσα εἰρύσθην	draw, drag off	101	Verb
εἷδον (aor. for ὀوάω)	see	237	Verb
εἶμι infin. lέναι ptc. ἰών ἰοῦσα ἰόν	to go	301	Verb
εἶπον, aor. for λέγω and φημί	said (aor. for λέγω)	279	Verb
θεοπροπέω – – – –	to prophesy	2	Verb
κέλομαι κελήσομαι ἐκελησάμην ἐκεκλόμην	command, urge on, exhort, call to	63	Verb
κείμαι κείσομαι — — — —	lie, be laid down; lie sick	106	Verb
κλέπτω κλέψω ἔκλεψα κέκλοφα κέκλεμμαι ἐκλάπην	steal	6	Verb
λαμπετάω	to shine	1	Verb
λεύσσω	to look	7	Verb
μάχομαι μαχοῦμαι ἐμαχεσάμην — μεμάχημαι —	fight	218	Verb
μαντεύομαι μαντεύσομαι ἐμαντευσάμην μεμάντευμαι	to divine, prophesy, presage	4	Verb
μετατοέπομαι	to turn oneself round, turn round	3	Verb
μεταφράζω μεταφράσω μετέφρασα μεταπέφρακα μεταπέφρασμαι μετεφράσθην	to paraphrase, to translate	1	Verb

about:blank Page 6 of 8

μογέω μογήσω ἐμόγησα	to toil, suffer	6	Verb
οἶδα infin. εἰδέναι impEr. ἴσθι plupf. usEd as impf. ἤδειν	to know	132	Verb
πίμπλημι πλήσω ἔπλησα πέπληκα πέπλησμαι ἐπλήσθην	to fill	20	Verb
παρέρχομαι παρεῖμι παρῆλθον παρελήλυθα —— ——	go by, beside, outstrip, pass over	3	Verb
πείθω πείσω ἔπεισα πέπεικα (or πέποιθα) πέπεισμαι ἐπείσθην	persuade, mid. obey, trust	141	Verb
ποοίημι ποοήσω ποοηκα ποοείκα ποοείμαι ποοείθην	send ahead, shoot	36	Verb
ποοβέβουλα	to prefer	1	Verb
προσείπον (aor. 2 of προσαγορεύω and προσφωνέω); Ερ. προσέειπον	to speak to one, address, accost	76	Verb
πρόσφημι πρόσφησω προσέφησα	speak to, address	120	Verb
τίθημι θήσω ἔθηκα τέθηκα — ἐτέθην	set up, place, establish, institute	194	Verb
τελέω τελῶ or τελέσω ἐτέλεσα τετέλεκα τετέλεσμαι ἐτελέσθην	fulfill; pay; initiate	60	Verb
τεύχω τεύξω ἔτευξα τέτευχα τέτυγμαι ἐτύχθην	build	87	Verb
χαίοω χαιοήσω — κεχάοηκα κεχάοημαι έχάοην	rejoice, be happy; χαίφε! Greetings!	43	Verb
χολόω χολώσω ἐχόλωσα — κεχόλωμαι ἐχολώθην	to make angry, provoke	48	Verb
άγείοω άγεοῶ ἤγειοα ἀγήγεομαι ἠγέοθην	gather, collect	31	Verb
άγορεύω άγορεύσω ἠγόρευσα ἠγόρευκα ἠγόρευμαι ἠγορεύθην	harangue, speak	64	Verb
άλεγίζω	to trouble oneself about	6	Verb
άμείβω άμείψω ἤμειψα ἤμειφα ἤμειμμαι ἠμείφθην	change, respond	75	Verb
ἀνίστημι ἀνστήσω ἀνέστησα (or ἀνέστην) ἀνέστηκα ἀνέσταμαι ἀνεστάθην	make stand, set up; stand up	48	Verb
άπαμείβομαι άπαμείψομαι άπημειψάμην άπημείφθην	to reply, answer	40	Verb
ἀπειλέω ἀπειλήσω ἀπείλησα — ἀπείλημαι ἀπειλήθην	to force back	20	Verb
ἀποδίδωμι ἀποδώσω ἀπέδωκα ἀποδέδωκα ἀποδέδομαι ἀπεδόθην	give up, concede, mid. sell	8	Verb
ἀποτίνω ἀποτείσω/ἀποτίσω			

about:blank Page 7 of 8

ἀπέτεισα/ἀπέτισα ἀποτέτεικα/ ἀποτέτικα ἀποτέτεισμαι/ἀποτέτισμαι ἀποετείσθην/ἀποετίσθην	pay off, atone; (mid.) avenge	12	Verb
ἀπόλλυμι ἀπολῶ ἀπώλεσα ἀπωλόμην (2nd aor. middlE) ἀπολώλεκα (or ἀπόλωλα)	destroy	34	Verb
ἀραρίσκω/ἄρω ἄρσω ἦρσα ἄραρα/ ἄρηρα ἀρήρεμαι ἤρθην	fit on or together, join, fit with	39	Verb
ἀφαιوέω ἀφαιوήσω ἀφεῖλον ἀφήρηκα ἀφήρημαι ἀφηρέθην	take from, take away	14	Verb
άγω άξω ήγαγον ἦχα ἦγμαι ἤχθην	do, drive, go	175	Verb
ἄονυμαι ἀοοῦμαι ἠοόμην —— — —	to receive for oneself, reap, win, gain, earn	4	Verb
ἐθέλω ἐθελήσω ἠθέλησα ἠθέληκα ————	wish, consent	158	Verb
έκπέρθω έκπέρσω έξέπερσα	to destroy utterly	16	Verb
έλαύνω έλῶ ἤλασα έλήλακα έλήλαμαι έλάθην	to drive, set in motion	103	Verb
έξαλαπάζω έξαλαπάξω έξαλάπαξα/ έξηλάπαξα – – έξαλαπάχθην	to sack	9	Verb
ἐπέοικε	to be like, to suit	6	Verb
ἐπαγείοω ἐπαγεοῶ ἐπήγειοα ἐπαγήγεοκα ἐπαγήγεομαι ἐπηγέοθην	to gather together, collect	1	Verb
ἐπιέννυμι ἐπιέσσω ἐπίεσσα	to put on besides	6	Verb
έτοιμάζω έτοιμάσω ήτοίμασα ήτοίμακα ήτοίμασμαι ήτοιμάσθην	to make ready, prepare	3	Verb
ἔοικα ptc. εἰκώς	be like, look like, seem	70	Verb
ἔοχομαι εἶμι ἦλθον ἐλήλυθα —— —	come, go	338	Verb
ἔχω ἕξω (or σχήσω) ἔσχον ἔσχηκα ————	have, possess, keep	433	Verb
ἕ ζομαι	sit down	35	Verb
ἕπομαι ἔψομαι ἑσπόμην imp: εἰπόμην	to follow	122	Verb
ήμαι (or κάθημαι) —— —— —— ——	sit	59	Verb
ίχνέομαι ίξομαι ίχόμην — ίγμαι —	come	114	Verb
ίλάσκομαι ίλάσομαι ίλάσάμην ίλάσθην	to appease	8	Verb
ὄσσομαι – – – –	to see	4	Verb
ὁέζω ὁέξω ἔροεξα – – ἐρρέχθην	work, offer	52	Verb

about:blank Page 8 of 8